

A Controlled Natural Language Interface for Electronic Contracts

Final Year Project Presentation

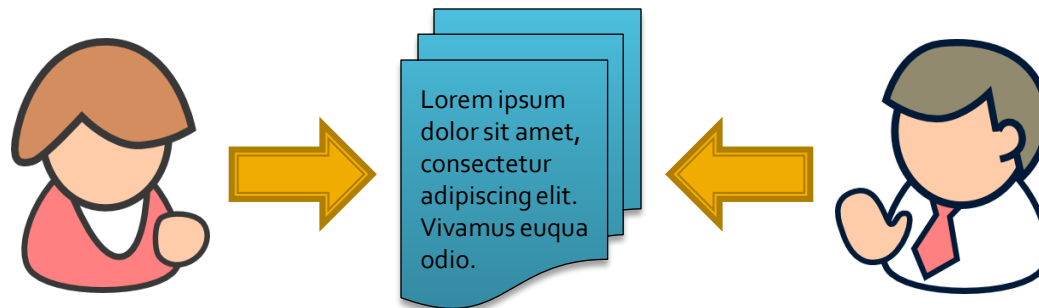
John J. Camilleri

B.Sc. IT (Hons.) 4th Year

Supervised by Michael Rosner and Gordon J. Pace

What is a contract?

- Agreement between parties regulating their behaviour



- *Deontic* notions
 - Duty / obligation
 - Right / permission
 - Illegality / prohibition

Contract examples

- ISP service-level agreement
 - *Minimum download speed should be above 20kb/s*
- Laws, treaties, constitutions
 - *CO₂ emissions must not exceed 130 g/km² per year*
- Game rules
 - *As a player passes GO, they may collect £200*

Why electronic contracts?

- Contracts are written using natural language
 - Fraught with ambiguity
 - Different interpretations
 - Require paid professionals to write & check
- Formally representing contracts
 - Eliminate ambiguity
 - Real-time checking
 - Automated conflict detection

Language problem

- Example

- *All students must submit their assignment at some point before 12:00 noon*

- $\forall s : \text{Student} .$

- $\Diamond[0,1200] O(s, \text{submit}) \wedge \Box[1201, \infty] F(s, \text{submit})$

- Not human-friendly!

- Need to reconcile natural and formal representations



Controlled natural languages (CNLs)

- Reduced syntax / vocabulary
- Goal: *adequate* expressivity
- Benefit: a lot easier to parse / generate
 - Natural
The system is forbidden from producing a result if it has been cancelled by the owner.
 - Controlled
If owner of Job cancels Job, it is forbidden that SYSTEM produces result of Job
- Pace, G. J., & Rosner, M. (2009). A Controlled Language for the Specification of Contracts. In *Workshop on Controlled Natural Language 2009 (CNL'09)*. Marettimo, Italy.

Layered approach

- Formal contract logic *underneath*
- CNL interface *on top*



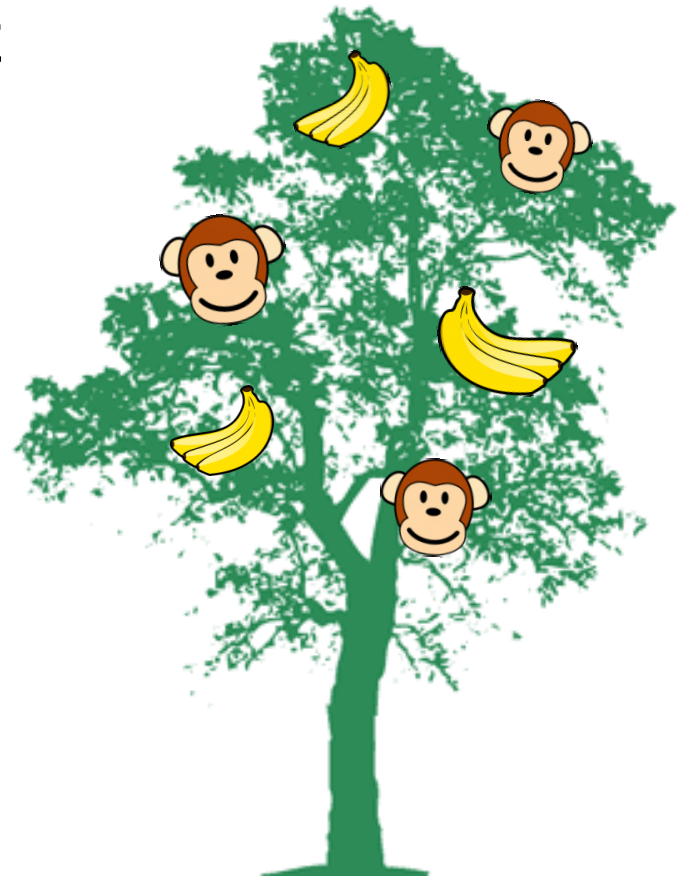
- Note: CNL is itself formal, but added abstraction is still advantageous

Case study: Nomic

- “A game of self-amendment”
 - Suber, P. (1990). Nomic: A Game of Self-Amendment. In *The Paradox of Self-Amendment*. Peter Lang Publishing. Retrieved from <http://www.earlham.edu/~peters/nomic.htm>.
- Turns are made by changing the rules
- Everything can change...
 - ...including how you win!
- Many variations exist, all managed ‘manually’
 - How to automate Nomic?

BanaNomic

- Reduced version of Nomic
- Monkeys in a tree, collecting bananas
- Basic actions
 - Climb up / down
 - Pick / throw bananas
- Rules of the rainforest



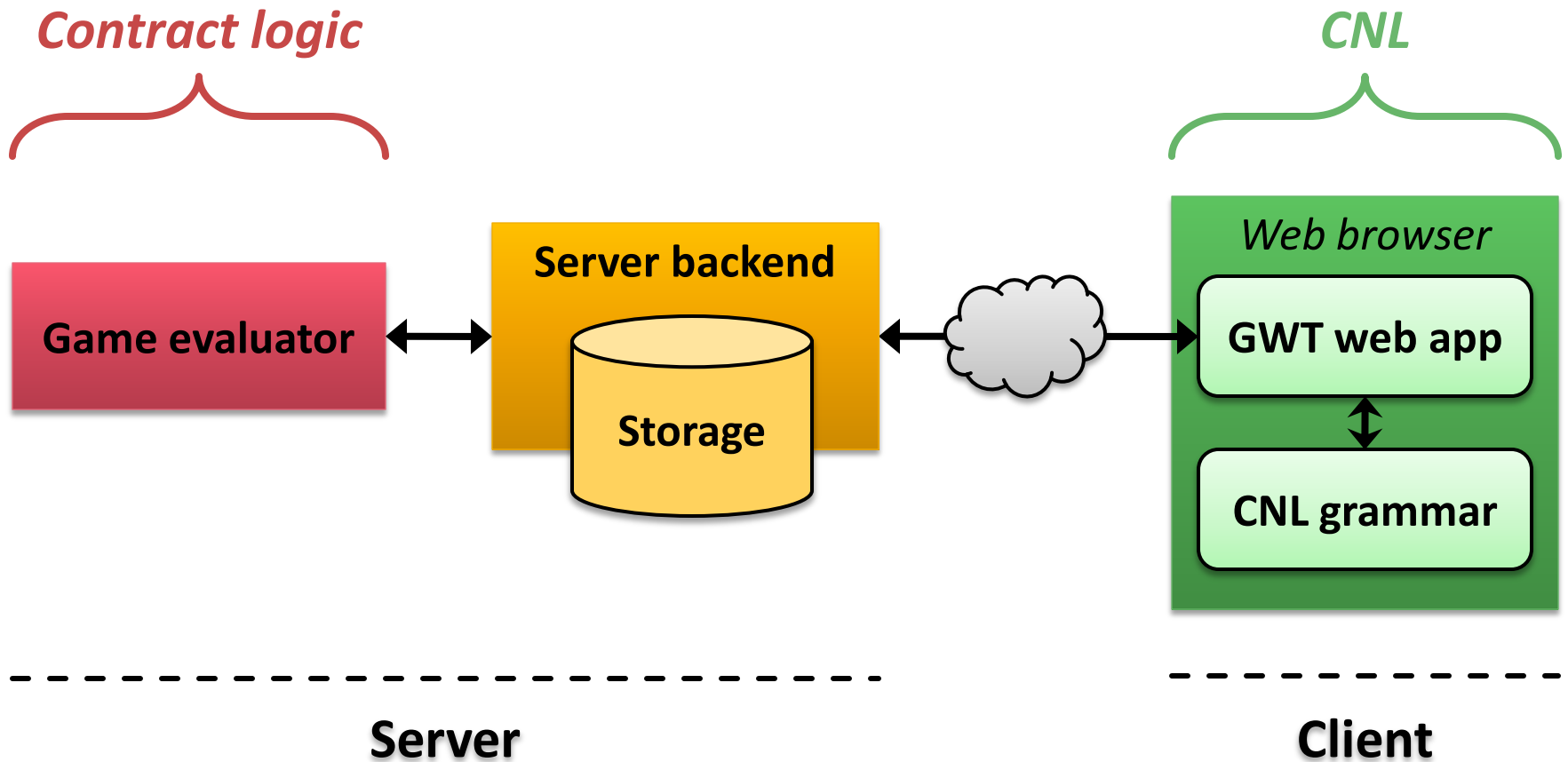
BanaNomic

- Rules of the rainforest
 - Obligations, permissions, prohibitions
- Example
 - *If Paul has more than 5 bananas then Paul is permitted to climb up the tree*
- Must be obeyed...but can be changed!
- Players can enact / abolish rules with every turn

Project objectives

1. Deontic contract logic for BanaNomic
2. Evaluator for automatic turn-checking
3. CNL interface
4. Playable implementation of game
5. Evaluate qualitatively

Architecture



Contract logic

- Haskell embedded grammar
- Declaratively defined

Formal notation

Clause ::=

Ok

| *DeonticExp*

| *Clause* + *Clause*

| $\square [Time, Time] \text{ Clause}$

| $\diamond [Time, Time] \text{ Clause}$

| *Clause* $\Leftarrow \text{Query} \Rightarrow$ *Clause*

| *Clause* $\triangleleft \text{DeonticExp} \triangleright$ *Clause*

Haskell syntax

data **Clause** =

C_Ok

| **C_Deontic** DeonticExp

| **C_Choice** Clause Clause

| **C_Always** Time Time Clause

| **C_Sometimes** Time Time Clause

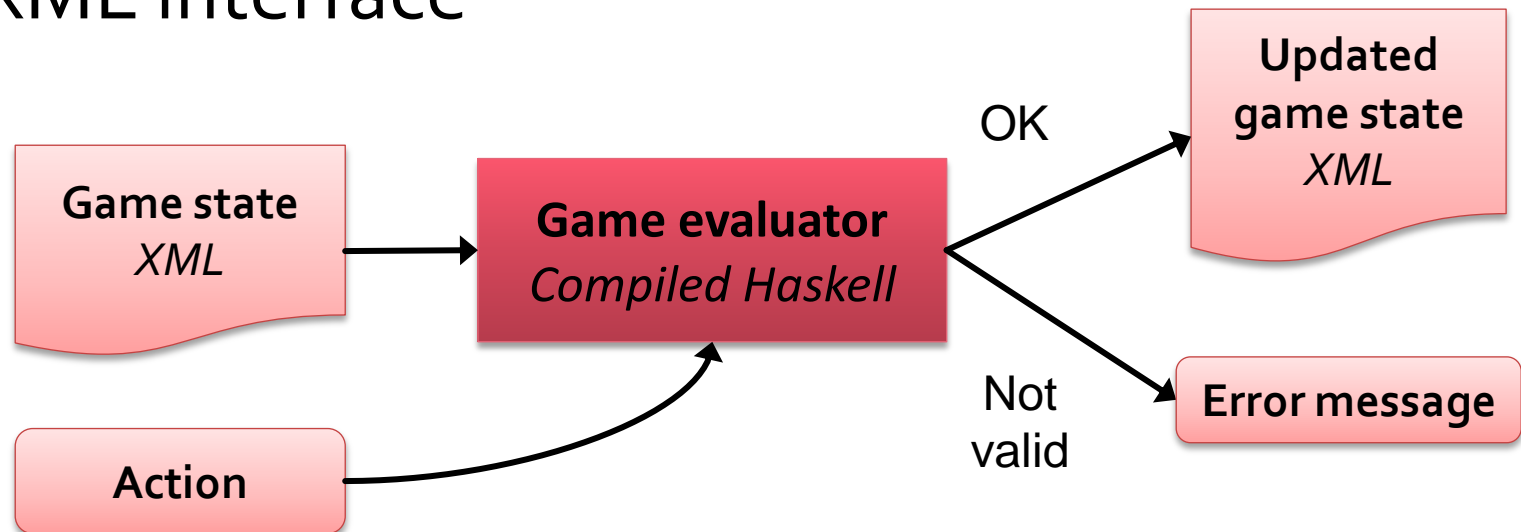
| **C_Query** Query Clause Clause

| **C_Conditional** DeonticExp

Clause Clause

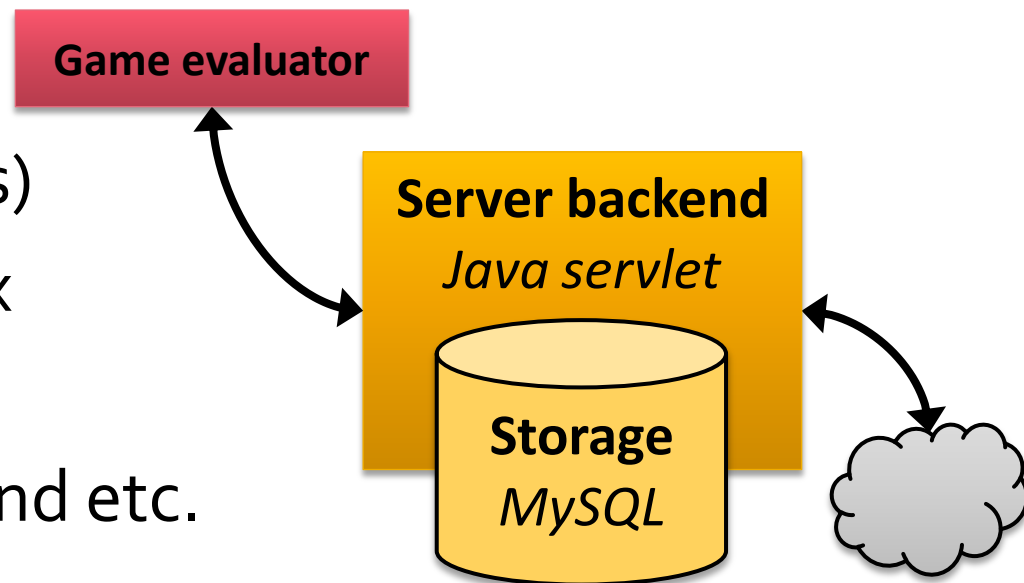
Game evaluator

- Stateless
- Validates action against contract
- Updates & returns game state if accepted
- XML interface



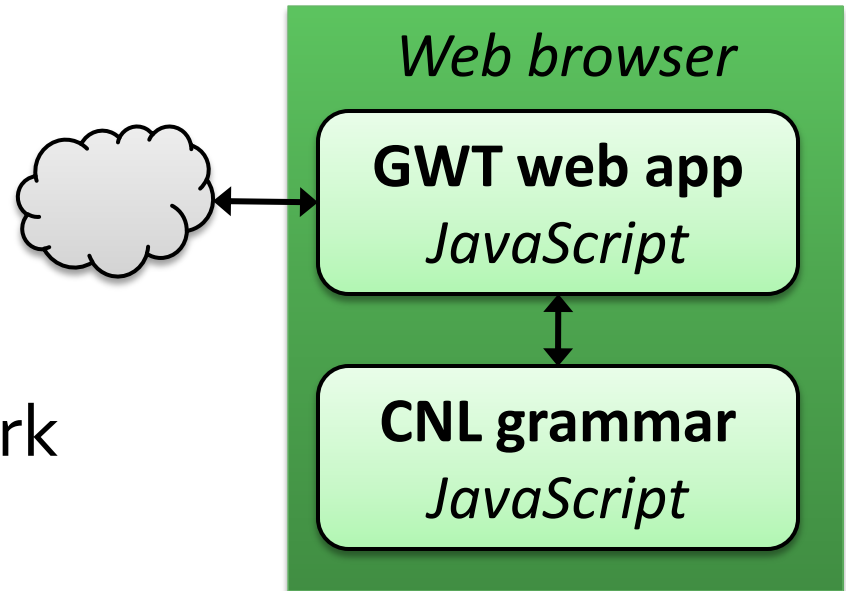
Server backend

- Storage of game states
- Conversions
 - XML (evaluator)
 - Java objects (POJOs)
 - CNL abstract syntax
- Usual server stuff
 - Logins, AJAX backend etc.



Web application

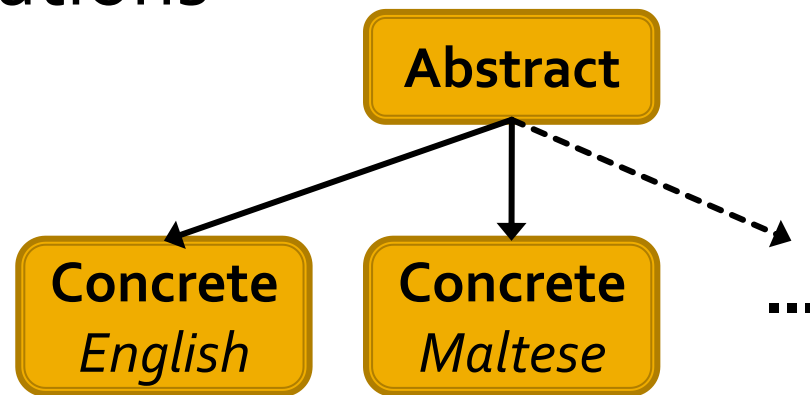
- User interface
 - Google Web Toolkit
- CNL layer
 - Grammatical Framework compiled to JavaScript
 - Phrase generation
 - Guided input methods



Grammatical Framework (GF)

- Functional language framework
- Multilingual applications
- 2-level structure

- Abstract
- Concrete



- Libraries for 14 languages, and growing
 - Ranta, A. (2009). The GF Resource Grammar Library. *Linguistic Issues in Language Technology*, 2(2).

Guided input methods

- Allow *only* grammatical phrases
- “Suggest panel” (auto-complete)

at some point before 3 b'clock a player

is forbidden to
is obliged to
is permitted to

← ×

- “Fridge magnets”

at some point before 3 b'clock a player

is forbidden to is obliged to is permitted to

← ×

- Both closely based on examples in the Grammatical Framework distribution.
<http://www.grammaticalframework.org/>

User interface

Banana Bonanza

Potassium Paradise

Bananas left: 14

You have 0 bananas

Emergents

 ChristinaH (2)

Canopy

 YokoO (2)  MichaelP (2)

 MikeAV (1)

Under story

Forest Floor

 DianneB (0)  CharlesD (0)

 RichardH (0)

Play Turn

☒ Enact a new rule:

[Switch input method](#)

at some point player YokoO is obliged to

(nothing)

concurrently

either

throw a banana at

pick one banana

enact a new rule

climb up the tree

climb down the tree

abolish an existing rule

101. every player is permitted to climb up the tree

102. every player is permitted to climb down the tree

103. every player is permitted to pick one banana

104. every player is permitted to throw a banana at any player

201. at some point every player is obliged to enact a new rule



Play Turn [Pass](#)

[Propositions](#) [Past Events](#) [Current Rules](#)



User interface

Banana Bonanza

Potassium Paradise

Bananas left: 14

You have 0 bananas

Emergents

 ChristinaH (2)

Canopy

 YokoO (2)  MichaelP (2)

 MikeAV (1)

Under story

Forest Floor

 DianneB (0)  CharlesD (0)

 RichardH (0)

Play Turn

☒ Enact a new rule:

[Switch input method](#)

at some point player YokoO is obliged to

(nothing)

concurrently

either

throw a banana at

pick one banana

enact a new rule

climb up the tree

climb down the tree

abolish an existing rule

Play Turn Pass

[Propositions](#) [Past Events](#) [Current Rules](#)

101. every player is permitted to climb up the tree

102. every player is permitted to climb down the tree

103. every player is permitted to pick one banana

104. every player is permitted to throw a banana at any player

201. at some point every player is obliged to enact a new rule

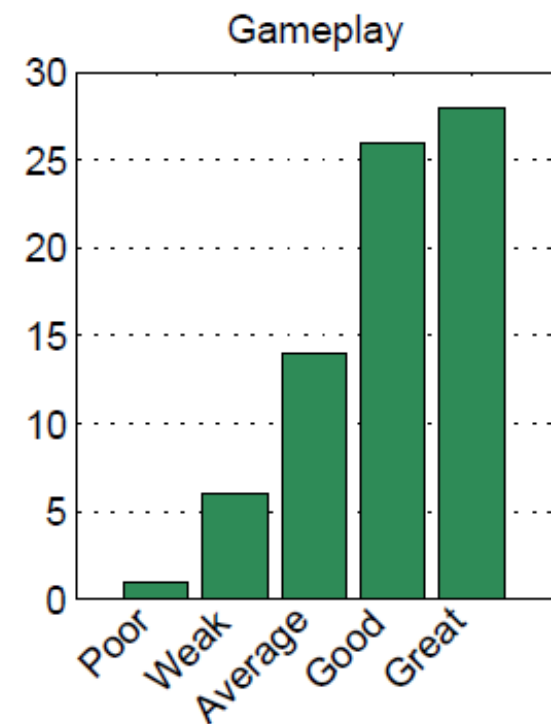
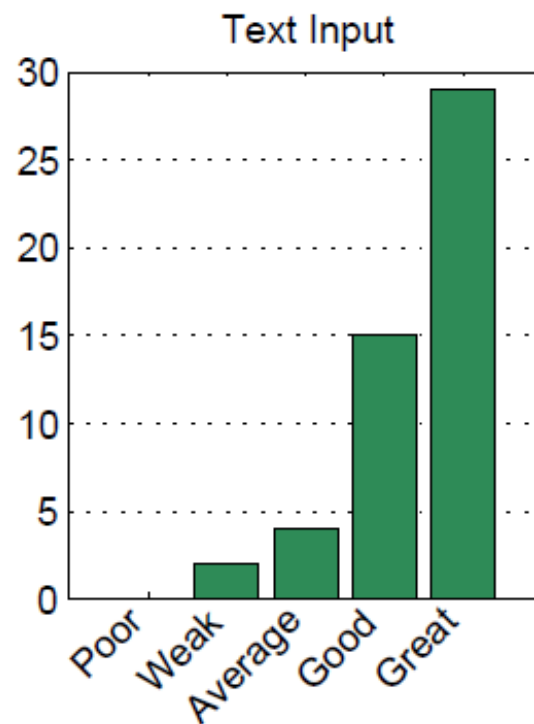
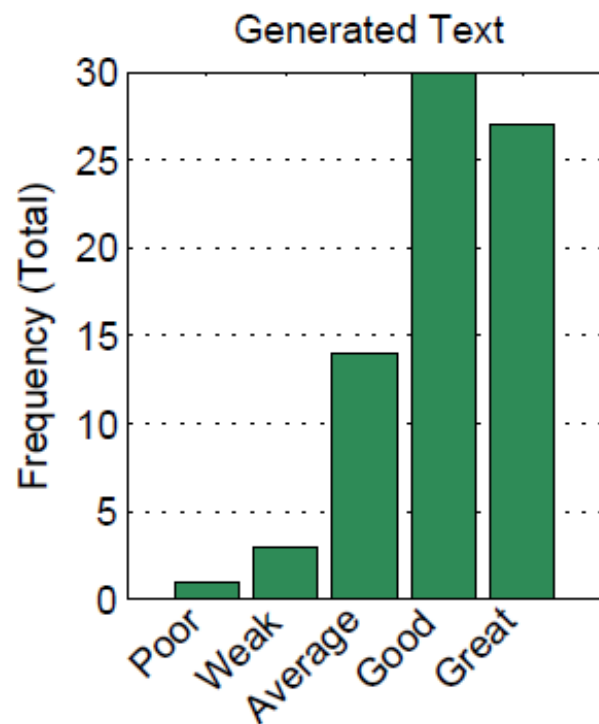
Evaluation

- Criteria
 1. Guided input methods
 2. Generated phrases
 3. Contract logic
- 14 test users
- 2 concurrent games
- 9 consecutive days

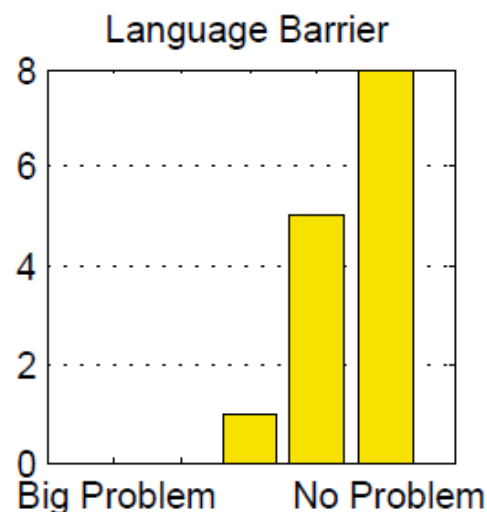
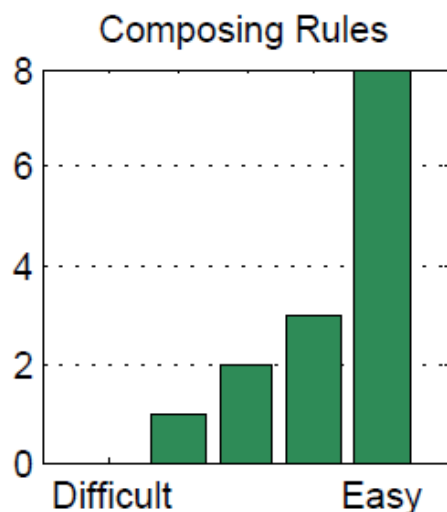
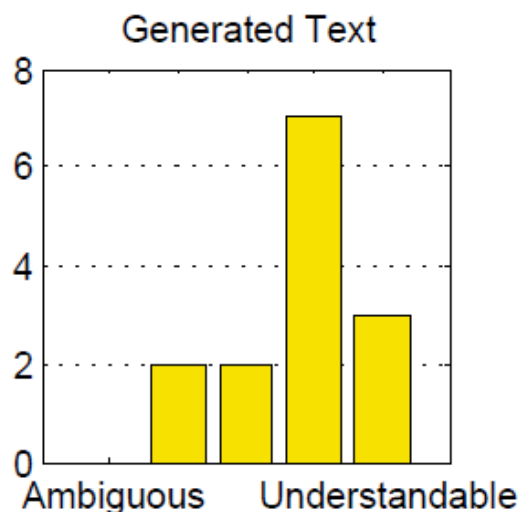
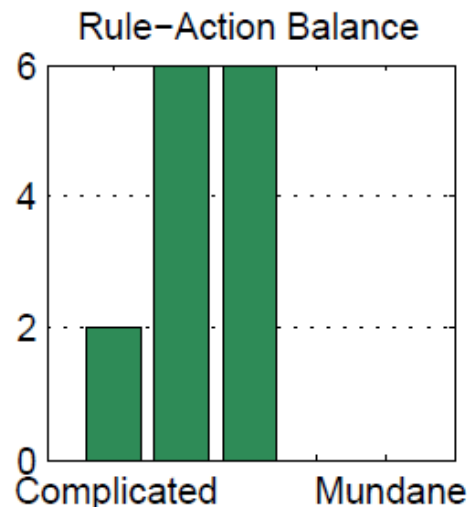
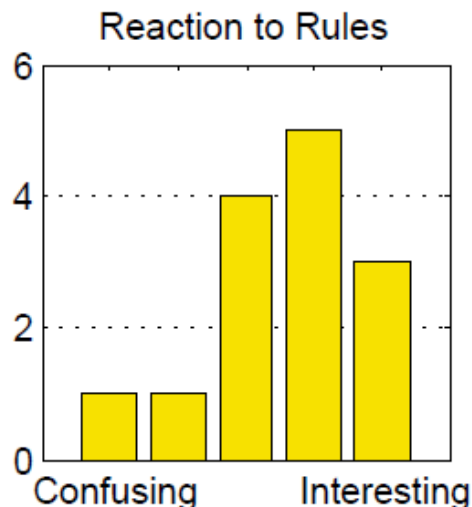
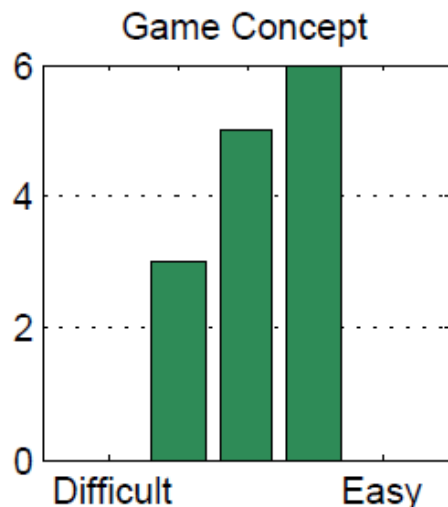
Evaluation

- In-game feedback
 - 74 responses total (1 per turn / pass)
 - 3 questions (previous criteria)
- Post-game questionnaire
 - 14 responses total (1 each)
 - 9 more general questions
- Comments

Results: In-game feedback



Results: Post-game questionnaire

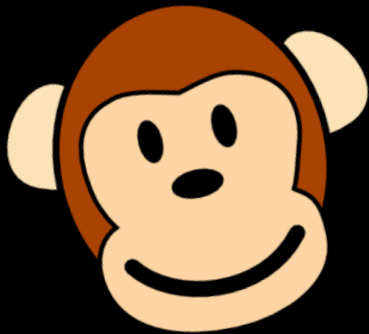


Observations

- Generated text
 - Not problematic
 - Mostly template-based
- Input methods
 - Very successful
 - 21% would prefer free-text
- Contract logic & game structure
 - Noticeably restrictive – limited adaptability
 - Ease of rule manipulation

Conclusions

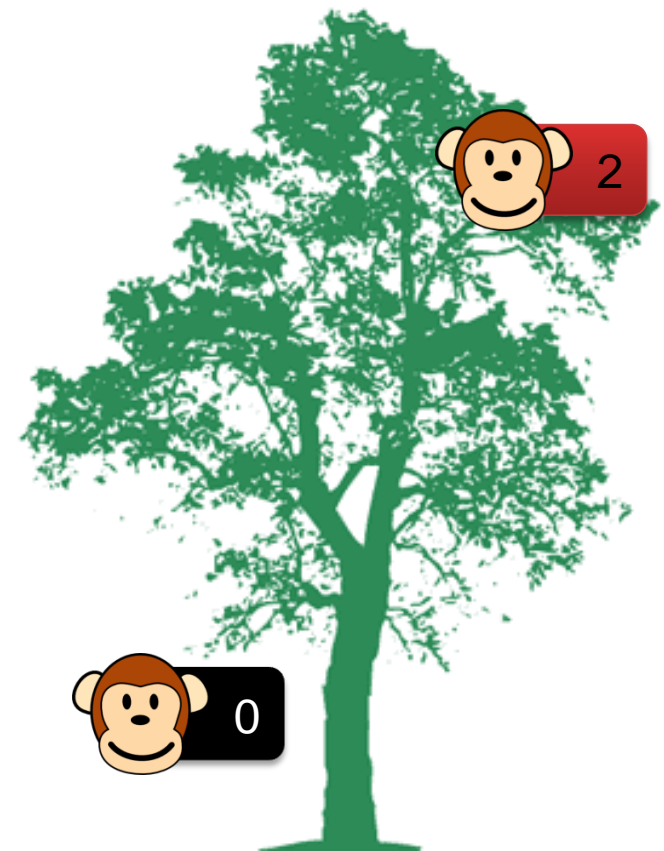
- Successful within limited scope
- Limitations noted, but not prohibitive
- Future work
 - Higher adaptability (more Nomic-like)
 - Conflict / contradiction detection
- Possible applications
 - Personal contract manager
 - Contract authoring tools



Demo: Gameplay example

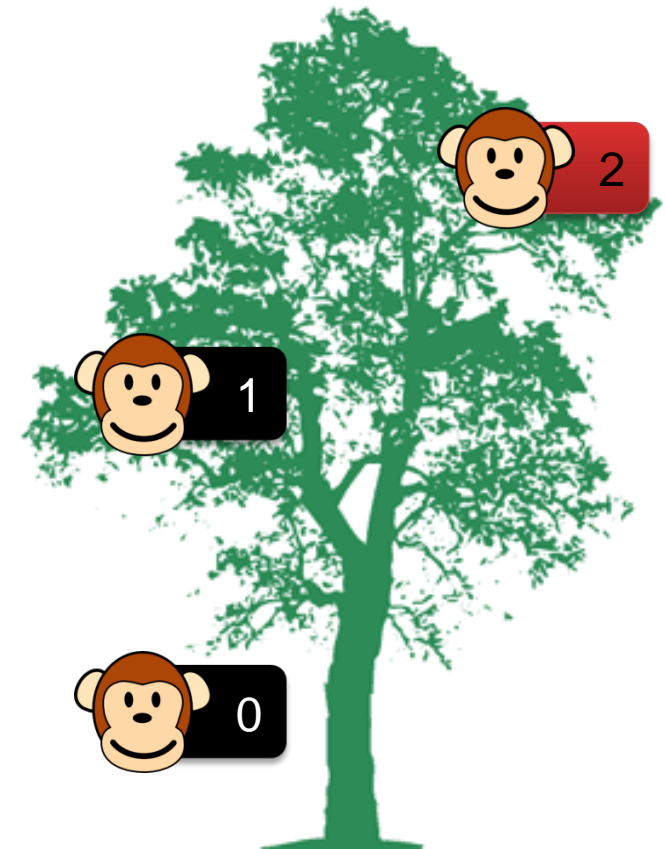
BanaNomic Demo

- RED is better off than BLACK
- Actions
 - Climb up / down
 - Pick banana
 - Throw banana
 - Enact rule
 - Abolish rule



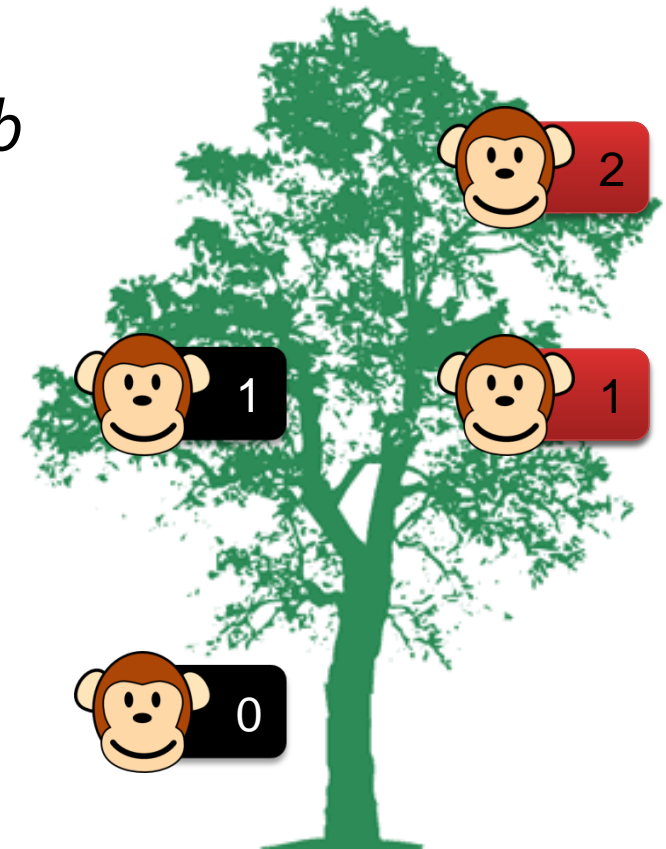
BanaNomic Demo

- BLACK
 - Climb up
 - Pick banana
- RED
 - Enact: *BLACK is prohibited from climbing up*



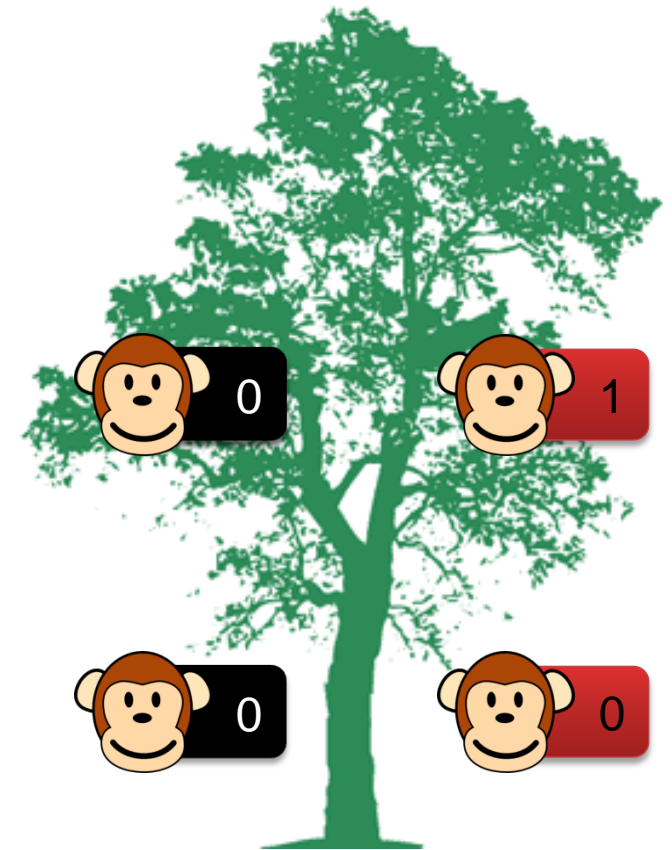
BanaNomic Demo

- BLACK
 - Enact: *RED* is obliged to climb down
- RED
 - Climb down
 - Throw banana



BanaNomic Demo

- BLACK
 - Climb up
 - Pick banana
 - Throw banana
 - Enact:
 - *RED is prohibited from climbing up*
 - *RED is prohibited from enacting rules*
- RED
 - Pass!



BanaNomic Demo

- Who is the winner?
 - Most points
 - Highest level
 - Most rules enacted
 - Most banana throws
 - etc.

